



Llywodraeth Cymru
Welsh Government

Prif Weithredwyr – Awdurdodau Lleol yng Nghymru

3 Hydref 2014

Annwyl Cydweithwyr

Ar 14 Awst, ysgrifennodd y Gweinidog Addysg a Sgiliau at Arweinwyr Awdurdodau Lleol. Ynndo roedd yn nodi bod angen i Adrannau Llywodraeth Cymru sicrhau toriadau yn ystod y flwyddyn i gefnogi blaenoriaethau Llywodraeth Cymru.

Rydym yn anelu at wneud arbedion o hyd at £4.4 miliwn yn 2014-15. Mae'r arbedion wedi eu gosod yn erbyn y Grant Effeithiolrwydd Ysgolion, y Grant Cyflawniad Lleiafrifoedd Ethnig a'r Grant Llwybrau Dysgu 14-19.

Mae Cyfarwyddwyr Addysg Awdurdodau Lleol, wrth ohebu â Chyfarwyddwr Cyffredinol AdAS, wedi nodi eu pryderon ynghylch y lefel o arbedion. Ym mis Mehefin, cafwyd cyfarfod anffurfiol rhyngom ni â phrif Gyfarwyddwyr CCAC a CLILC i wrando ar eu pryderon. Yn y cyfarfod, daeth i'r amlwg bod ewyllys i fynd ati i roi'r toriadau hyn ar waith mewn ffordd bragmataidd a sicrhau ein bod yn dal i gyflawni'r gwelliannau yr ydym yn dymuno eu gweld mewn addysg yng Nghymru wrth reoli cyllidebau sy'n lleihau

Hefyd, rydym wedi cynnal nifer o gyfarfodydd â CLILC a'r pedwar Prif Weithredwr sydd wedi gofyn am hyblygrwydd ychwanegol mewn perthynas â nifer o grantiau i alluogi Awdurdodau a chonsortia i ddod o hyd i feysydd eraill lle gellir gwneud yr arbedion angenrheidiol, a gwneud yn iawn am y colledion a godir yn erbyn y Grant Effeithiolrwydd Ysgolion, y Grant Cyflawniad Lleiafrifoedd Ethnig a grantiau 14-19 i leihau'r effaith ar ysgolion a dysgwyr.

Rydym yn fodlon ystyried yr opsiwn hwn. Ar hyn o bryd, rydym yn datblygu cynigion i symleiddio'r ffordd rydym yn rhoi arian grant i ysgolion ar gyfer 2015-16. Rydym wedi nodi cyfres o grantiau i'w rhesymoli i un ffrwd gyllido a fydd yn canolbwyntio ar ddeilliannau. Rydym yn fodlon dod ag elfennau o'r gwaith hwn ymlaen i eleni, gan roi hyblygrwydd ychwanegol i drosglwyddo arian o grant i grant er mwyn rhoi'r toriadau angenrheidiol ar waith mewn ffordd sy'n amharu cyn lleied â phosibl ar ysgolion a dysgwyr. Mae gofyn cael awdurdodiad gan Lywodraeth Cymru ar gyfer trefniadau gwario amgen. Rhaid parhau i fodloni deilliannau a disgwyliadau grantiau unigol, er enghraifft cynnal y cymarebau ar gyfer y Cyfnod Sylfaen.

Welsh Government
Cathays Park
Cardiff
CF10 3NQ

Llywodraeth Cymru
Parc Cathays
Caerdydd
CF10 3NQ

Croesewir cynigion sy'n lleihau'r baich gweinyddol. Wrth gytuno i unrhyw drefniadau gwario amgen, byddwn yn canolbwyntio fwyaf ar leihau effeithiau'r arbedion ar ysgolion a dysgwyr.

Rhowch wybod i ni o fewn 7 diwrnod wedi i chi gael y llythyr hwn, p'un a ydych am dderbyn y cynnig uchod sy'n caniatáu mwy o hyblygrwydd i chi mewn perthynas â'r arbedion. Bydd hyn yn galluogi rhyddhau telerau ac amodau'r Grant Effeithiolrwydd Ysgolion a'r Grant Llwybrau Dysgu 14-19

Bydd rhaid i unrhyw Awdurdod sy'n dymuno derbyn y cynnig hwn gyflwyno cynnig amgen erbyn diwedd Hydref sy'n nodi'i fwriad o ran y ffordd orau i gyflwyno'r toriadau i leihau'r effaith ar ysgolion a dysgwyr. Rhaid cytuno ar y cynigion yn y consortia rhanbarthol perthnasol ar gyfer grantiau sydd i'w dosbarthu'n ranbarthol. Bydd cynigion yn ddarostyngedig i gymeradwyaeth Llywodraeth Cymru. Cyhoeddir diwygiadau i delerau ac amodau presennol y grant lle bo angen.

Os nad yw Awdurdod yn dymuno derbyn y cynnig hwn, neu os nad oes modd cytuno ar y cynigion, byddwn yn lleihau'r Grant Effeithiolrwydd Ysgolion, y Grant Cyflawniad Lleiafrifoedd Ethnig a'r Grant Llwybrau Dysgu 14-19 yn ddiodyn.

Byddwn yn parhau i weithio drwy CLILC a'r pedwar Prif Weithredwr dros yr wythnosau nesaf.

Dyma'r gyfres o grantiau:

Grant Llwybrau Dysgu 14-19

Y Cyfnod Sylfaen

Grant Effeithiolrwydd Ysgolion

Grant y Gymraeg mewn Addysg

Grant Cyflawniad Lleiafrifoedd Ethnig

Grant Addysg Plant Sipsiwn a Phlant Teithwyr

Ymsefydlu

Grant Ysgolion sy'n Ymarferwyr Arweiniol ac Ysgolion sy'n Ymarferwyr Datblygol

Cynorthwywyr Addysgu Lefel Uwch

Cyllid ychwanegol ar gyfer ysgolion Band 4 a 5 nad ydynt yn rhan o Raglen Her Ysgolion Cymru

Grant Rhaglenni Dysgu fel Teulu

Hefyd, mae'r grantiau'n cael eu cynnwys yn y cynnig ar gyfer 2015-16, ond sydd y tu allan y cwmpas hyblygrwydd ar gyfer 2014-15:

Cefnogaeth Profion Rhifedd a Llythrennedd – *ar gyfer costau aed iddynt gan ysgolion ym mis Mai*



Brett Pugh

Cyfarwyddwr,

Y Grŵp Safonau Ysgolion a

Gweithlu.



Jo-Anne Daniels

Cyfarwyddwr,

Y Grŵp Seilwaith, Cwricwlwm,

Cymwysterau a Chymorth i Ddysgwyr.

¹ Nid yw'r Grant Rhaglenni Dysgu fel Teulu yn cael ei nodi fel rhan o'r cynigion rhesymoli ar gyfer 2015-16 ond mae modd ei ystyried fel rhan o'r gyfres o grantiau ar gyfer 2014-15.